



العدد: 33 /3/24  
التاريخ: 2024/1/9

( عاجل جداً )

بعثاتنا السياسية والقنصلية كافة

م/ تمديد اعلان

إشارة الى اعمام الدائرة الادارية ذي العدد ذ/3-11-2888 في 2017/12/25.  
نرافق لكم اعلان وزارة الكهرباء/ العلاقات العامة ذي العدد 952 في  
2024/1/4، علماً ان تاريخ الغلق في 2024/1/11 الساعة (10:00)  
صباحاً بتوقيت بغداد.

للتفضل بالإطلاع وإتخاذ ما ترونه مناسباً... مع التقدير.

المرفقات:

- نسخة من تمديد الاعلان باللغة العربية والانكليزية.

د. فواد غازي

رئيس الدائرة الاعلامية وكالة

2024/1/9

نسخه منه الى:

- مكتب وكيل الوزارة لشؤون التخطيط السياسي، يرجى التفضل بالإطلاع ... مع التقدير.
- وزارة الكهرباء/ العلاقات العامة/ اشارة الى كتابكم المرقم 952 في 2024/1/4، للتفضل بالإطلاع... مع التقدير.





وزارة الخارجية - الدائرة الاعلامية  
(السوارة)

No:  
Date: / /

جمهورية العراق  
الاوراق المرفقة بـ  
العدد: ٧٩٤  
التاريخ: ٢٠٢٤/١/٧

العدد: ٨٥٢  
التاريخ: ٢٠٢٤/١/١٨  
التاريخ: ٢٠٢٤/١/١٩

إلى / وزارة الخارجية / الدائرة الاعلامية

م/ تمديد موعد غلق (للمرة الثانية) - اعلان فرصة استثمارية - المرحلة الاولى رقم MOE-HQ4/2023  
مشروع التحول الذكي بالشبكة الكهربائية

تهدي هذه الوزارة تحياتها ...

إحاقاً بكتابنا المرقم ١٠٠٨٥٥ في ٢٦/١٢/٢٠٢٣ ،

نرافق طياً نسخة من تمديد موعد غلق للمرة الثانية لإعلان الفرصة الاستثمارية/ المرحلة الاولى المرقمة MOE-HQ4/2023 الخاصة بـ (مشروع التحول الذكي بالشبكة الكهربائية) باللغتين العربية والانكليزية .

للتفضل بالاطلاع واتخاذ مايلزم لنشر الاعلان لدى البعثات العراقية في الخارج حسب موعد الغلق المصادف يوم الخميس ٢٠٢٤/١/١١ الساعة (١٠:٠٠) العاشرة صباحاً بتوقيت بغداد بدلاً من ٢٠٢٤/١/٣ .  
واعلامنا .. مع التقدير .

المرفقات/

- نسخة من تمديد الإعلان (عربي + انكليزي) .

المهندس  
نزار قحطان حسن  
وكيل الوزارة  
٢٠٢٤/ / ٢

عبدل هادي  
السنتوق  
الاجراءات  
١٠٩

وزارة الكهرباء  
Ministry of Electricity  
Public Relations Dep.

السيد رئيس الدائرة  
٨٩

نسخة منه الى/

- دائرة الاستثمارات والعقود/ كتابكم المرقم ٦ في ٢٠٢٤/١/٢ للعلم .. مع التقدير .
- شعبة الموفدين والوافدين / للعلم .. لطفاً .
- شعبة السمات والعلاقات الخارجية .. مع الأوليات .

وزارة الكهرباء  
دائرة الاستثمارات والعقود

تمديد موعد الغلق للمرة الثانية

م / اعلان فرصة استثمارية - المرحلة الاولى - رقم MOE-HQ4/2023

**(مشروع التحول الذكي بالشبكة الكهربائية)**

تعلم وزارة الكهرباء في جمهورية العراق استنادا الى قرار مجلس الوزراء المرقم (٢٣٦٢٧) لسنة ٢٠٢٣ و بما جاء بالمادة (٢/أولا-٨-ب وج) من قانون الموازنة الاتحادية العامة (٢٠٢٣-٢٠٢٥) انها بصدد تنفيذ مشروع التحول الذكي بالشبكة الكهربائية في مجال توزيع الطاقة الكهربائية من خلال استقطاب الشركات المهتمة بتشغيل وصيانة الشبكة الكهربائية لقطاع التوزيع وتطوير واتممة الشبكة الكهربائية ونظام الجباية في بغداد وباقي المحافظات العراقية، وبموجب ذلك تعلن وزارة الكهرباء عن تمديد (للمرة الثانية) موعد طرح وثيقة طلب معلومات (RFI- Request for Information) لغاية يوم الخميس الموافق ١١/١/٢٠٢٤ الساعة ١٠:٠٠ صباحا بتوقيت بغداد ليتم الاجابة عليها من قبل الجهات المهتمة.

١- يمكن الحصول على وثيقة طلب المعلومات من وزارة الكهرباء بالحضور على العنوان الآتي:

العراق - بغداد - المنصور - شارع النقابات - مقر وزارة الكهرباء / دائرة الاستثمارات والعقود / قسم المناقصات وستكون وثيقة طلب المعلومات (RFI) متوفرة مقابل ثمن وقدره (١,٠٠٠,٠٠٠) مليون دينار عراقي غير قابل للرد. وبأمكان المشاركين والراغبين في الحصول على معلومات اضافية الاتصال (وزارة الكهرباء / دائرة الاستثمارات والعقود) على البريد الالكتروني [32\\_contracts@moelc.gov.iq](mailto:32_contracts@moelc.gov.iq) او على رقم الموبايل (٠٧٧١٠٩٢٣٤٦٦) وخلال اوقات الدوام الرسمي (من الساعة ٨ صباحا ولغاية الساعة ٣ بعد الظهر).

٢- يتضمن طلب المعلومات مجموعة من الأسئلة يتم الاجابة عليها من قبل الشركات المهتمة، وستقوم الوزارة بتقييم الشركات المشاركة بناء على المعلومات المثبتة في الوثائق وتحديد المؤهلين منهم للمشاركة في المرحلة الثانية من الفرصة الاستثمارية وبإمكان الشركات المهتمة بالمشاركة تقديم استفساراتهم الفنية وغيرها من خلال مفاتحة وزارة الكهرباء وحسب ما مذكور في وثائق طلب المعلومات.

٣- تكلف الشركة الفائزة بهذه الفرصة الاستثمارية بتقديم الخدمات التالية او جزء منها حسب متطلبات الوزارة :

- نصب منظومة مقاييس ذكية متكاملة (AMI) لجميع المستهلكين بكافة اصنافهم في المناطق المشمولة بالمشروع.
- تشغيل وصيانة الشبكة الكهربائية لقطاع التوزيع.
- تبديل شبكات التوزيع الكهربائية الهوائية الى شبكات أرضية.
- فك إختناقات الشبكات الكهربائية.
- تأهيل وإدامة عمل الشبكات الكهربائية بصورة قياسية ورسينة.
- تعظيم الواردات من خلال جباية اجور الكهرباء من خلال الجباية الالكترونية.



٤- على الشركات المهمة بالمشاركة تقديم اجاباتهم والوثائق المطلوبة منهم في وثيقة طلب المعلومات بواقع (٣) نسخ محتومة بختم الحي للشركة في موعد اقصاه ليوم الخميس الموافق ٢٠٢٤/١/١١ في تمام الساعة (١٠:٠٠) صباحاً بتوقيت بغداد داخل ظرف مغلق ومختوم مكتوب عليه (وزارة الكهرباء - دائرة الاستثمارات والمعقود - قسم المناقصات - رقم الفرصة الاستشارية - تاريخ الغلق - اسم الشركة المشاركة - البريد الالكتروني - رقم الهاتف النقال) تسلّم باليد او بواسطة البريد السريع DHL في موعد يؤمن وصولها قبل موعد الغلق وتستعد الشركة المقدمة للوثائق عن طريق البريد الالكتروني وسوف يتم رفض وثائق الشركة المتأخرة عن التوقيت المحدد.

٥- سيتم فتح الوثائق بحضور الشركات المشاركة او ممثليهم (مع تحويل رسمي مقدم من الشركة المتقدمة لشراء الوثيقة باسم الشخص المخول) الراغبين بالحضور الى العنوان الاتي :

( العراق - بغداد - المنصور - شارع النقابات - مقر وزارة الكهرباء / دائرة الاستثمارات والمعقود / قسم المناقصات) في تمام الساعة (١٠:٣٠) صباحاً بتوقيت بغداد من يوم الغلق الخميس الموافق ٢٠٢٤/١/١١.

٦- اذا صادف تاريخ الغلق عطلة رسمية سيكون اليوم الذي يليه الموعد الجديد لها .

المدير العام

**The Ministry of Electricity**  
**Directorate of Investments and Contracts**  
**Extension the closing day for (Second Time)**

**Sub./ Investment Opportunity Announcement – First Stage – No. MOE-HQ4/2023**  
**(Smart Transformation Project in the Electrical Grid)**

The Ministry of Electricity in the Republic of Iraq announces, based on Cabinet Resolution No. (23627) of 2023 and what was stated in Article (2/First-8-B and C) of the General Federal Budget Law (2023-2025), that it is in the process of implementing the smart transformation project in the electrical network in The field of electrical energy distribution by attracting companies interested in operating and maintaining the electrical network for the distribution sector and developing and automating the electrical network and the collection system in Baghdad and the rest of the Iraqi governorates. Accordingly, the Ministry of Electricity announces extend for (Second Time) the closing day of the launch of a request for information document (RFI – Request for Information) until Thursday, 11/1/2024 at exactly (10:00) AM Baghdad time to be answered by the authorities Interested.

1- The information request document can be obtained from the Ministry of Electricity by attending the following address:

Iraq – Baghdad – Al-Mansour – Al-Niqabat Street – Headquarters of the Ministry of Electricity / Investments and Contracts Department / Tenders Department

The Request for Information (RFI) document will be available for a non-refundable price of (1,000,000) Million Iraqi Dinars. Participants and those wishing to obtain additional information can contact (the Ministry of Electricity / Investments and Contracts Department) on the E-mail: [32\\_contracts@moelc.gov.iq](mailto:32_contracts@moelc.gov.iq)

or on the mobile number (07710923466) and during official working hours (from 8 am. to 3 pm.).

- 2- The information request includes a set of questions to be answered by interested companies. The Ministry will evaluate the participating companies based on the information recorded in the documents and determine who are qualified to participate in the SECOND STAGE of the investment opportunity. Companies interested in participating can submit their technical and other inquiries by approaching the Ministry of Electricity. As stated in the information request documents.
- 3- The winning company of this investment opportunity will be charged with providing the following services, or part of them, according to the Ministry's requirements:-
- Installing an integrated smart metering system (AMI) for all types of consumers in the areas covered by the project.
  - Operating and maintaining the electrical network for the distribution sector.
  - Changing overhead electrical distribution networks to ground networks.
  - Eliminate bottlenecks in electrical networks.
  - Rehabilitating and maintaining the operation of electrical networks in a standard and reliable manner.
  - Maximizing imports by collecting electricity fees through electronic collection.
- 4- Companies interested in participating must submit their answers and the documents required of them in the information request document in (3) copies stamped with the company's original stamp no later than Thursday, 11/1/2024 at exactly (10:00) AM Baghdad time, inside a closed and stamped envelope. Written on it (Ministry of Electricity - Investments and Contracts Department - Tenders Department - Investment Opportunity Number - Closing Date - Participating Company Name - Email - Mobile Phone Number) delivered by hand or by DHL courier at a time that ensures their arrival before the closing date. The company submitting the documents is excluded from by email, company documents that are late than the specified time will be rejected.



5- The documents will be opened in the presence of the participating companies or their representatives (with official authorization provided by the company applying to purchase the document in the name of the authorized person) who wish to attend, to the following address:

(Iraq – Baghdad – Al-Mansour – Al-Niqabat Street – Headquarters of the Ministry of Electricity / Investments and Contracts Department / Tenders Department) at exactly (10:30) AM Baghdad time on the closing day, Thursday, 11/1/2024.

6- If the closing date coincides with an official holiday, the day following will be the new date.

**General Director**